

# الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات (IPPC)

ورشة العمل الإقليمية - IPPC - 2016



نظام إبداء الملاحظات/التعليقات عبر الانترنت (OCS)

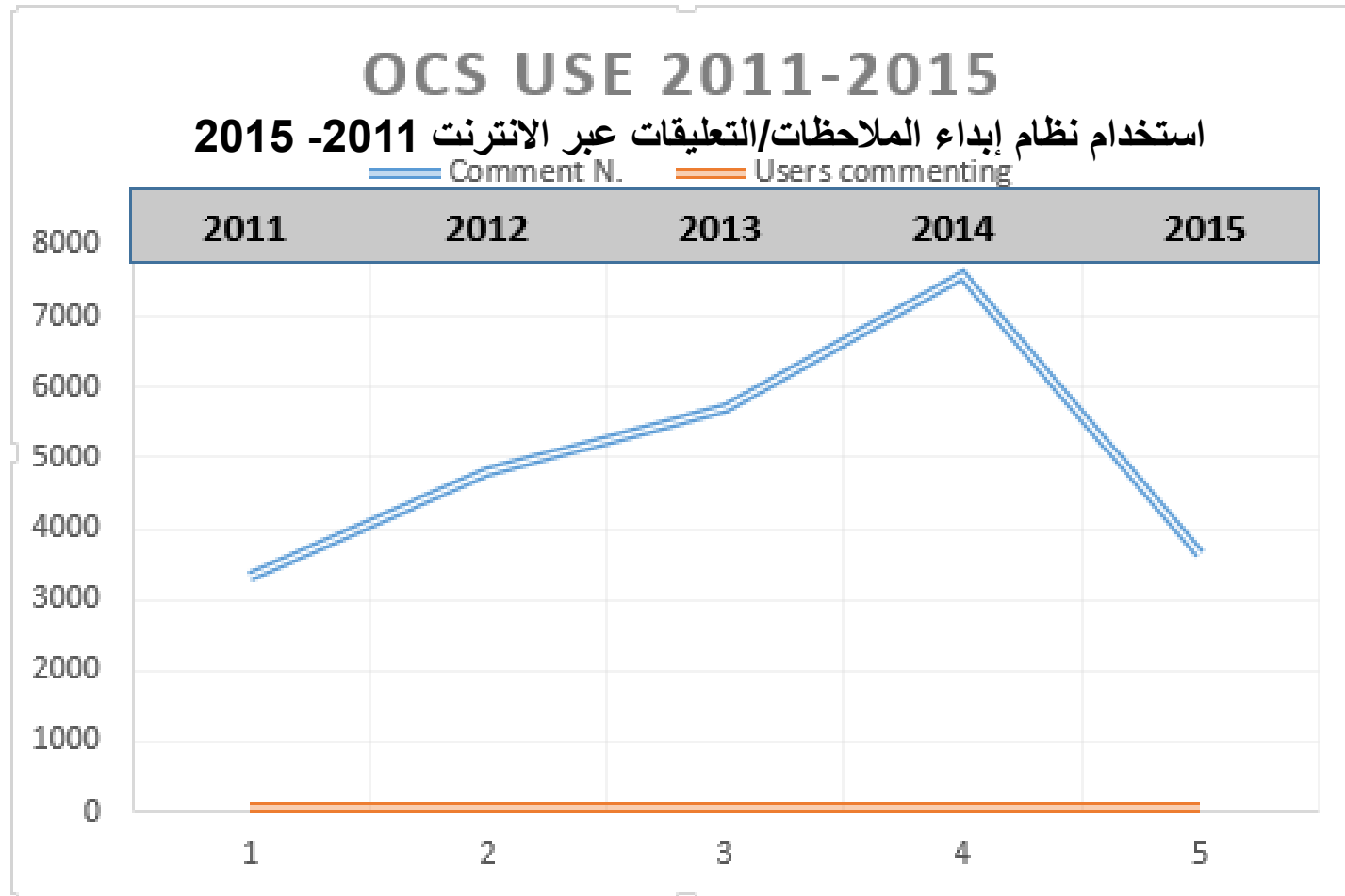
xx xxxx 2016

## النقاط الرئيسية

1. معلومات أساسية حول نظام OCS والفوائد
2. متطلبات النظام
3. ما الذي تغير؟
4. البيان العملي (إيضاح) للنظام
5. سبل التقدم
6. أسئلة



## معلومات أساسية لنظام إبداء الملاحظات/التعليقات عبر الانترنت (OCS) : إحصائيات



## معلومات أساسية حول نظام إبداء الملاحظات/التعليقات عبر الانترنت (OCS)

- **مهمة الـ OCS:** توفير نظام بسيط وفعال وسهل الاستخدام على شبكة الانترنت لتبادل وجمع وتصنيف التعليقات على الوثائق.
- **2011-2014:** وضعت أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات (IPPC) ونفذت الإصدار الأول لنظام إبداء الملاحظات/التعليقات عبر الانترنت (OCS).
- **2014-2015:** حددت أمانة الاتفاقية IPPC الاحتياجات والمتطلبات التكنولوجية الجديدة، وانهاء دعم تكنولوجيا المعلومات (IT).
- **ديسمبر 2015:** قامت منظمة الأغذية والزراعة بشراء المنتج الجاهز.
- **يناير - مايو 2016:** تم تهيئة المنتج وتكوينه لتلبية احتياجات أعضاء كل من الاتفاقية الدولية IPPC والدستور الغذائي (Codex).

## المتطلبات العامة للمستخدم

سهولة  
الاستخدام

التوافق مع  
الأجهزة المحمولة  
والمتصفحات

متعدد اللغات

ترخيص  
للاستخدام  
المتعدد

مراجعات  
داخلية/  
خارجية

مستخدم  
واحد، أدوار  
متعددة

يمكن تهيئتها

تسجيل المستخدم  
والإدارة

تصدير  
البيانات

البحث

إخطارات/إعلام

فئات التعليق

# متطلبات أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات (IPPC)

- يمكن للأمانة أن:
  - تدير المستخدمين (من خلال نقاط الاتصال الرسمية للاتفاقية IPPC فقط)
  - تحميل الوثائق والمستندات
  - دعوة المنظمات للتعليق
  - جمع وتصنيف التعليقات
- أن تدير أداة الجمع والتصنيف التعليقات الواردة وإعداد تقرير يتاح للتحميل بواسطة برنامج Word:

Com m. #	Para	Text	T	Comment	S	Author Comment
1	G	(General Comment)	C	Category : TECHNICAL Test Contact Point 1 (18 May 2016 2:43 PM) The Country of ABC thinks the TPPT should review some of these terms	O	



## ما الذي تغير؟

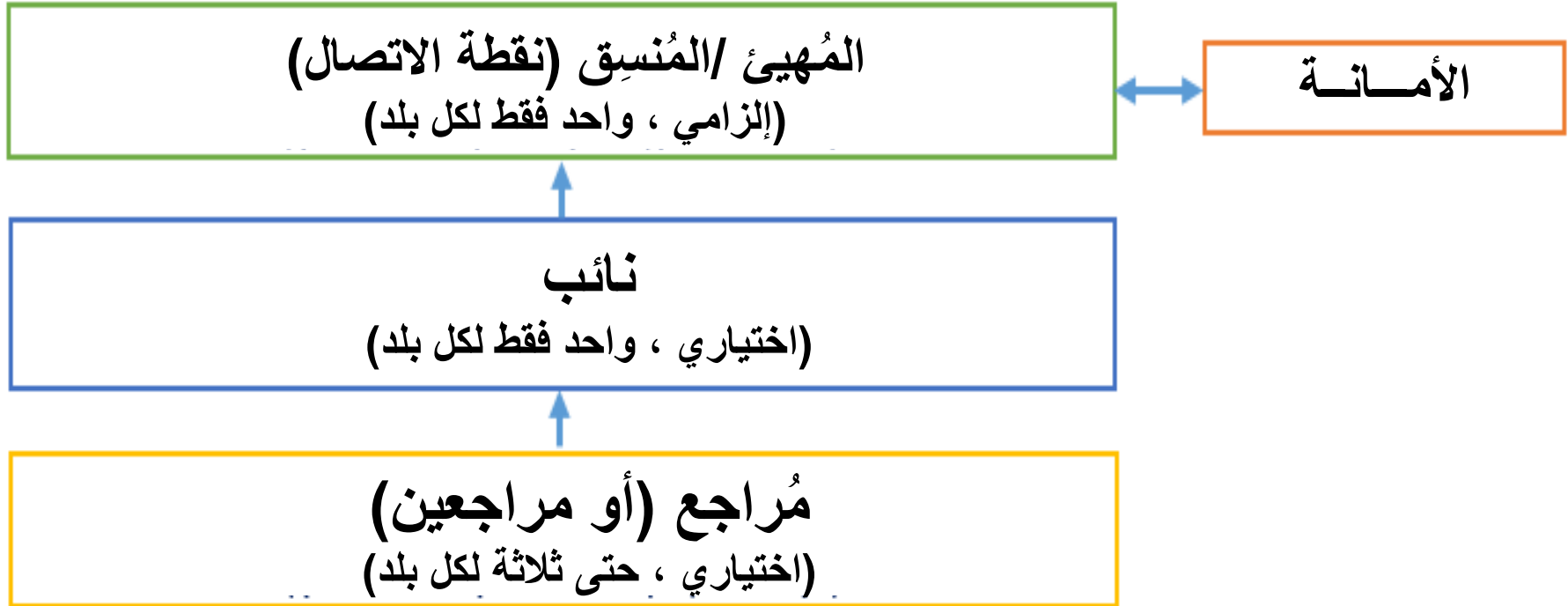
- أصبح النظام أسرع وأكثر رسوخاً.
- تصميم (تخطيط) جديد مبسّط.
- التوافق مع جميع المتصفحات الرئيسية والأجهزة النقالة .
- نظام ترخيص جديد.
- الوصول المباشر للوثائق قيد المراجعة.
- سهولة الاستخدام: إمكانية التنقل عبر الوثيقة، وإضافة التعليقات والتعديلات المقترحة على نفس الإطار (Window).
- تحسين وظيفة البحث للمستخدمين والمراجعين.

# ما الذي تغير؟ (تابع)

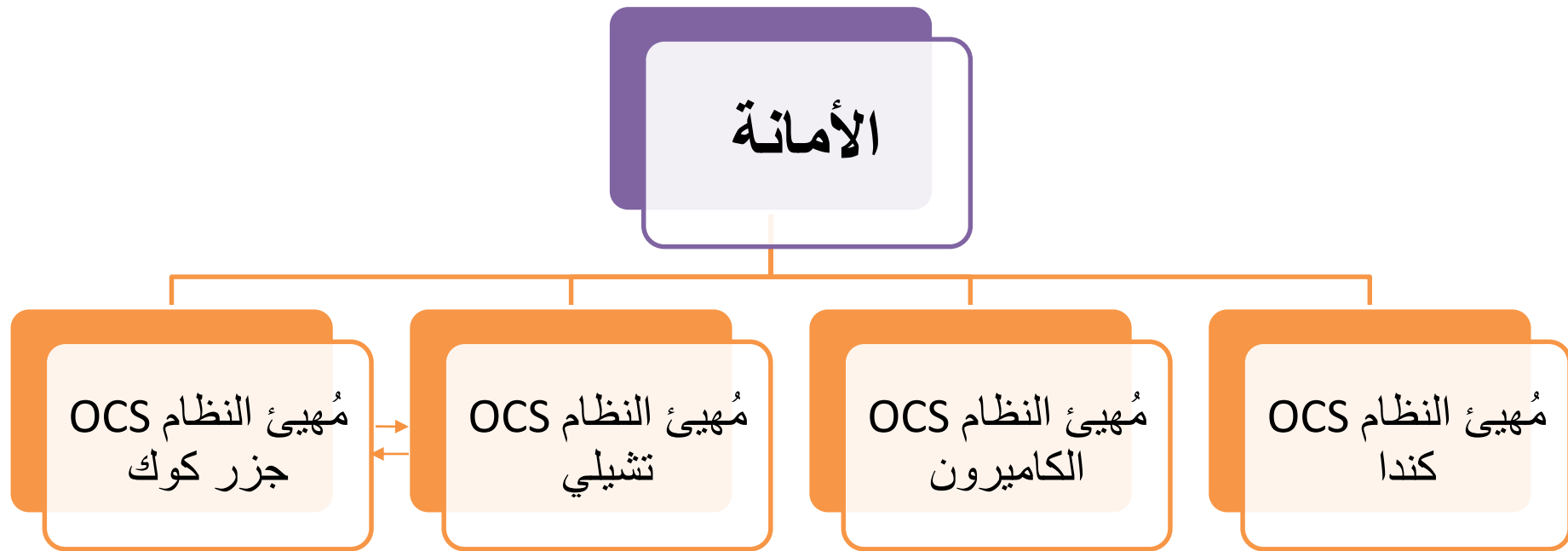
الجديد	القديم
مراجعة/معالجة	التشاور
التعليق	إيضاح/ تفسير
التغيير المقترح	تنقيح /إعداد للنشر
نشر التعليقات	عرض التعليقات
تقرير التسوية / التوافق	جمع /تصنيف التعليقات
مراجعات بمشاركتي / المراجعات خاصتي (Reviews I'm in / Reviews I own)	صفحة إدارة المستندات /الوثائق
قوائم التوزيع (الشخصية والمشاركة)	التقاسم/المشاركة (التعاون داخل البلد – والتشارك طبقا للمبادئ العالمية)
مجموعات العمل ومجموعات العمل الفرعية	غير مطبقة
الأدوار: المشرف - المٌهيئ (المُنسق) (نقطة الاتصال الخاصة بمجموعة العمل)، نائب نظام إبداء الملاحظات/التعليق عبر الانترنت (OCS) والمُراجع	الأدوار: نقطة الاتصال ، المساعد، المراجع



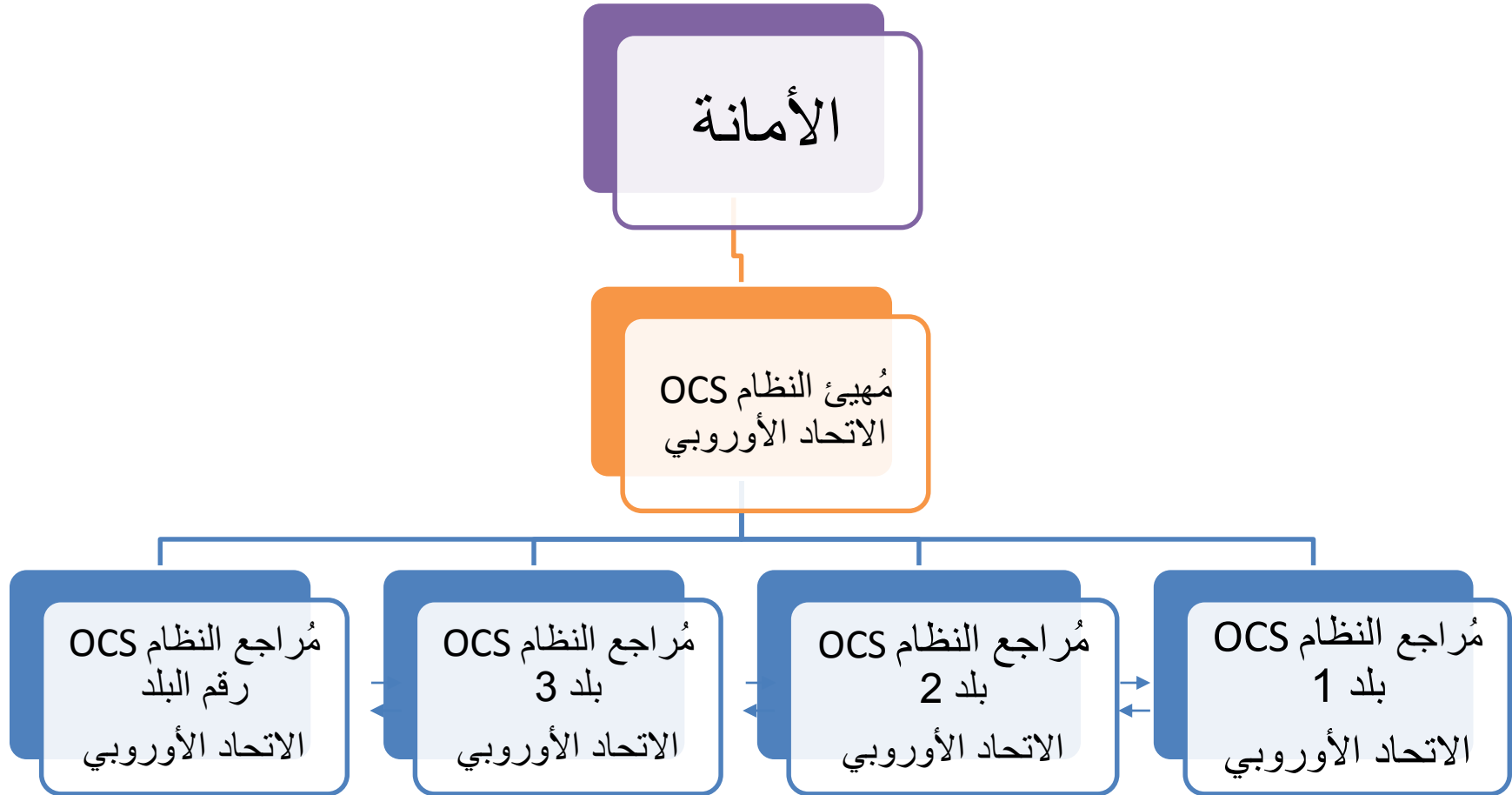
# هيكل النظام



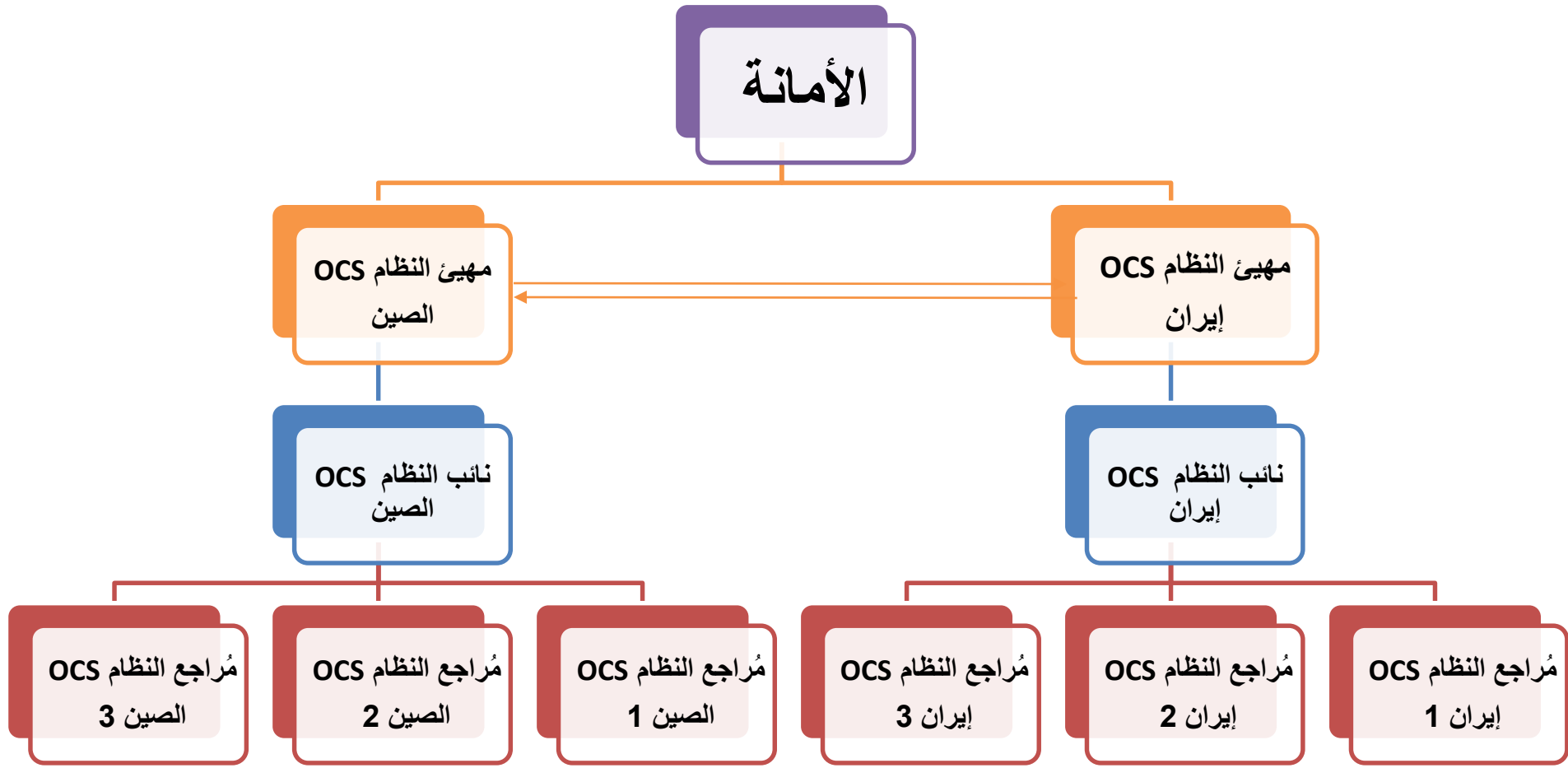
# دعوة النظام والتشارك : الحالة 1



## دعوة النظام والتشارك : الحالة 2



## دعوة النظام والتشارك : الحالة 3



# ورش العمل الإقليمية – الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات IPPC

## قبل ورشة العمل الإقليمية

- **خطوة 1:** تأكد من استلام معلومات تسجيل الدخول الخاصة بك لنظام OCS للاتفاقية IPPC
- **خطوة 2:** بداية من 1 يوليو، مراجعة مُسوَّدة المعايير الدولية (ISPMs) بمشاوره الخبراء بشأن الموضوعات ذات الصلة
- **خطوة 3:** إدخال تعليقات منظمتك في نظام OCS قبل ورشة العمل
- **خطوة 4:** سيتم تشارك تعليقاتك تلقائياً مع جميع المنظمات الأخرى

## أثناء ورشة العمل الإقليمية

- **خطوة 5:** تتم المناقشة في ورشة العمل لجميع التعليقات التقنية والمهمة التي تم ادخالها في نظام OCS قبل بداية ورشة العمل
- **خطوة 6:** يتم تقاسم التعليقات النهائية لورشة العمل مع نقاط الاتصال للبلدان المشاركة في ورشة العمل والمنظمات الإقليمية لوقاية النباتات (RPPOs) الخاصة بهم


## بعد ورشة العمل الإقليمية

- **خطوة 7:** مراجعة التعليقات النهائية لورشة العمل وتحديد ما إذا كانت مقبولة لديهم
- **خطوة 8:** يمكن أن تقوم نقاط الاتصال بمراجعات إضافية لمُسوَّدة المعايير الدولية ISPMs
- **خطوة 9:** تقوم نقاط الاتصال بإحاطة أمانة الاتفاقية IPPC حول التعليقات النهائية بحلول 30 سبتمبر

# كيف تبدو شاشة العرض؟ صفحة تسجيل الدخول

**IPPC - OCS**EnglishEspañolFrançais?

Version 5.2.12



Welcome to the IPPC Online Comment System (OCS)!

The **PleaseReview User Manual** is available [here](#). Other training material is available [here](#). For any questions on how to use the system or to arrange a training session, please email us [here](#). **Draft ISPMs currently under member consultation** are available for your download [here](#).

please enter your username and password

User name	<input type="text"/>
Password	<input type="password"/>
	<input type="checkbox"/> Remember me
	<input type="button" value="Login"/>

[Reset Password](#)

IPPC Online Comment System. Contact Us: [here](#).

© PleaseTech Ltd. 2004-2015  
See Help for 3rd Party legal notices





# كيف تظهر شاشة العرض ؟ صفحة مشاركاتي

**IPPC - OCS**
Admin
Review

Version 5.2.12
Logged in as: **IPPC Secretariat** in Workgroup **IPPC**

review

[new review](#)

[my reviews](#)

distribution lists

[manage lists](#)

Licensee: FAO - IPPC.  
© PleaseTech Ltd. 2004-2015  
See Help for 3rd Party legal notices

## my reviews

[Reviews I'm in](#)
[Reviews I own](#)
[Search for reviews](#)
[Recycle bin](#)

Review status is 
☒ Not started 
☒ In progress 
☒ Closed 
☒ Completed 
Include: ☐ All workgroups

[refresh](#)

Due Date ▼	Review Title	Status	Details	Review
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 First consultation on 2016 Draft amendments to ISPM 5	On Hold	<a href="#">Select</a>	
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 First consultation on Draft ISPM on Requirements for the use of temperature treatments as phytosanitary measures	On Hold	<a href="#">Select</a>	
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 First consultation on Revision of ISPM 6: National surveillance systems	On Hold	<a href="#">Select</a>	
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 Second consultation on Draft Annex Arrangements for verification of compliance of consignments...to ISPM 20	On Hold	<a href="#">Select</a>	
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 Second consultation on Draft ISPM on International movement of vehicles, machinery and equipment	On Hold	<a href="#">Select</a>	
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 Third consultation on Draft ISPM on International movement of growing media in association with plants for planting	On Hold	<a href="#">Select</a>	
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 Third consultation on Draft ISPM on International movement of wood	On Hold	<a href="#">Select</a>	
29 Jun 2016 11:45 PM	IPPC OCS Review Test 2	In Progress	<a href="#">Select</a>	<a href="#">Enter</a>
28 Jun 2016 11:45 PM	IPPC OCS Review Test 2 [Sub-review]	Not Started	<a href="#">Select</a>	
28 Jun 2016 11:45 PM	IPPC OCS Review Test 2 [Sub-review] 1	Not Started	<a href="#">Select</a>	
18 Apr 2016 11:45 PM	IPPC OCS Review Test 1	Overdue	<a href="#">Select</a>	<a href="#">Enter</a>

# كيف تظهر شاشة العرض؟ صفحة التعليق

Contents

- 1. Adoption
- 2. INTRODUCTION
  - 2.1 Scope
  - 2.2 References
  - 2.3 Definitions
  - 2.4 Outline of Requirements
- 3. BACKGROUND
- 4. IMPACT ON BIODIVERSITY AND THE ENVIRONMENT
- 5. REQUIREMENTS
  - 5.1 Pest Risk Analysis
    - 5.1.1 Seeds as pathways
    - 5.1.2 Intended use
  - 5.2 Phytosanitary Measures
    - 5.2.1 Seed certification schemes
    - 5.2.2 Resistant varieties
    - 5.2.3 Pest free areas, pest free places of production and pest free production sites
    - 5.2.4 Treatments
    - 5.2.5 Packaging
    - 5.2.6 Measures for seed production

Draft ISPM: International movement of seeds (2009-003)

Contents

- [1. Adoption](#)
- [2. INTRODUCTION](#)
  - [2.1 Scope](#)
  - [2.2 References](#)
  - [2.3 Definitions](#)
  - [2.4 Outline of Requirements](#)
- [3. BACKGROUND](#)
- [4. IMPACT ON BIODIVERSITY AND THE ENVIRONMENT](#)
- [5. REQUIREMENTS](#)
  - [5.1 Pest Risk Analysis](#)
    - [5.1.1 Seeds as pathways](#)
    - [5.1.2 Intended use](#)
  - [5.2 Phytosanitary Measures](#)
    - [5.2.1 Seed certification schemes](#)
    - [5.2.2 Resistant varieties](#)
    - [5.2.3 Pest free areas, pest free places of production and pest free production sites](#)
    - [5.2.4 Treatments](#)
    - [5.2.5 Packaging](#)
    - [5.2.6 Measures for seed production](#)

Status box	
This is not an official part of the standard and it will be modified by the IPPC Secretariat after adoption.	
Date of this document	2014-05-21
Document category	Draft ISPM (priority 1)
Current document stage	To member consultation
Major stages	2009-11 SC introduced topic International movement of seed (2009-003) 2010-03 CPM-5 added topic 2010-12 SC approved draft specification for member consultation via e-decision

comments on Test 1 En

Paragraph Id 24 refresh

enter a comment: attach a file

<<click to enter a comment>>

and edit the text of the paragraph below:

Arial B I U x<sup>2</sup> x<sup>1</sup> NB SP

This is not an official part of the standard and it will be modified by the IPPC Secretariat after adoption.

Category: <Blank> Apply Apply+Accept Cancel

Navigate by: << all comments: >> Accept/Close all

other comments: Give Reason? Never Track Changes

**Navigat  
ion  
pane**

**جزء  
التنقل**

**Review  
pane**

**جزء العرض**

**Comment  
pane**

**جزء التعليق**



# كيفية إدخال وقبول ونشر التعليقات

Contents

IPPC OCS Review Test 5  
Document has no table of contents

Phytosanitary Procedures for Fruit Fly (Tephritidae) Management (2005-010)

Status box	
This is not an official part of the standard and it will be modified by the Secretariat after adoption.	
of this document	2014-05-28
Document category	Draft new Annex to ISPM 26
Current document stage	2014-05 to SCCP
Major stages	<p>2005-11 Standards Committee (SC) recommended topic: Suppression and eradication procedures for fruit flies (2005-010)</p> <p>2006-04 CPM-1 (2006) added topic: Suppression and eradication procedures for fruit flies (2005-010) to the List of topics for IPPC standards</p> <p>2006-11 SC approved Specification 39 <i>Suppression and eradication procedures for fruit flies (Tephritidae)</i></p> <p>2009-09 Technical Panel on Pest Free Areas and Systems Approaches for Fruit Flies (TPFF) drafted text</p> <p>2011-01 TPFF recommended draft ISPM <i>Phytosanitary Procedures for Fruit Fly (Tephritidae) Management (2005-010)</i> to SC as an annex to ISPM 26:2006</p> <p>2011-05 SC noted TPFF recommendation</p> <p>2012-04 SC reviewed draft ISPM and returned it to steward for redrafting</p> <p>2012-12 Steward revised draft in consultation with TPFF</p> <p>2013-05 SC revised in meeting and approved for member consultation</p> <p>2013-07 Submitted for member consultation</p> <p>2014-02 Steward revised draft ISPM</p> <p>2014-04 Steward revised based on TPG comments</p> <p>2014-05 SC-7 reviewed, revised and approved for SCCP</p>
Steward history	<p>2005-11 SC Mr Odilson RIBEIRO E SILVA (BR, Lead Steward)</p> <p>2008-11 SC Mr David OPATOWSKI (IL, Lead Steward)</p>

comments on IPPC OCS Review Test 5

enter an optional comment: attach a file

This is a test editorial comment

and/or edit the text of the paragraph below:

This is not an official part of the standard and it will be modified by the Secretariat after adoption and therefore we should not comment on this table.

Category: <Blank> Apply Apply+Accept Cancel

Navigation: EDITORIAL SUBSTANTIVE TECHNICAL TRANSLATION

Give Reason? Never Track Changes



## سُبُل التّقدم

- عروض مباشرة (وجها لوجه) وبيان عملي من خلال ورش العمل الإقليمية
- ندوات عبر الانترنت (الويبينار) (مجموعة أو اتصال بين شخصين)

■ [الاتصال عبر IPPC-OCS@fao.org](mailto:IPPC-OCS@fao.org)

- صفحة موارد نظام ابداء الملاحظات/التعليقات عبر الانترنت (OCS)، مع دليل للمستخدم متعدد اللغات وفيديوهات: <https://www.ippc.int/en/online-comment-system/>

- الهدف التالي: لزيادة النسبة المئوية للمنظمات القطرية لوقاية النباتات (NPPOs) والمنظمات الإقليمية لوقاية النباتات (RPPOs).  
ارسال التعليقات بشأن مشروع (مسودة) المعايير.  
دعنا نجعل من هذا جهد جماعي!





# أُسْئَلَة ؟

